# TABLE OF CONTENTS

*From the Editor*  
**vii**

## ARTICLES

**Don Heinrich Tolzmann**  
*Thirty-Five Years of the Society for German-American Studies: A Chronology, 1968-2003*  
**1**

**Christoph E. Schweitzer**  
*Goethe's Werther and the First American Novel, William Hill Brown's The Power of Sympathy*  
**21**

**Alexander Ritter**  
*"Where Have All the Germans Gone?": Literatur deutscher Sprachminderheiten und Diskursaspekte der Literaturwissenschaft*  
**29**

**Donald F. Durnbaugh**  
*The Salas: A German-American Printing Family*  
**43**

**Don Heinrich Tolzmann**  
*Exploring Eighteenth Century German-Americana with the Tools of the Twenty-First Century*  
**59**

**Gerhard J. Bassler**  
*German Culture and the Inuit: The Moravian Mission in Labrador*  
**73**

**William Roba**  
*Forgotten German-Iowan Alternatives*  
**99**

**Giles R. Hoyt**  
*Hermann Zagel's Jack Roostand: A German-American View of Prairie Life*  
**113**

**Walter D. Kamphoefner**  
*German Texans: In the Mainstream or Backwaters of Lone Star Society?*  
**119**

**La Vern J. Rippley**  
*Monumentality: How Post-1871 Germans in the United States Expressed their Ethnicity*  
**139**
Christiane Hertel
The Nineteenth-Century Schiller Cult: Centennials, Monuments, and Tableaux Vivants 155

Timothy J. Holian
"Des Arbeiter Stärke": German-American Brewery Owner-Labor Relations, 1860-1920 205

William D. Keel
A German-American Cultural Icon: O, du schöne Schnitzelbank! 221

C. Richard Beam
Pennsylvania German Lexicography: Past and Present 255

Leo Schelbert
The Reactivated Swiss American Historical Society at Forty: A Retrospective 293

REVIEW ESSAY

Elfe Vallaster-Dona
German-American Literary Reviews 307

BOOK REVIEWS

Edited by Timothy J. Holian

My Farm on the Mississippi: The Story of a German in Missouri, 1945-1948
Reviewed by Tom R. Schultz 313

The Last Generation Forgotten and Left To Die/ Die letzte Generation vergessen und dem Tod überlassen: The History of the Danube Swabians
Reviewed by Robert E. Ward 315

Heads or Tails: The Poetics of Money
Reviewed by Geoffrey Clark 316

Thomas Mann's Addresses Delivered at the Library of Congress
Reviewed by Tom R. Schultz 318

"Like a Sponge Thrown into Water": Francis Lieber's European Travel Journal of 1844-1845
Reviewed by Gregory H. Wolf 320
Deutsche Lieder für Jung und Alt
Reviewed by Tom R. Schultz

Pennsylvania German Words in Context, second edition
Reviewed by Michael T. Putnam

“Dennoch!” A Biography of Pastor John Haefner
Reviewed by Robert W. Frizzell

Letters of a German American Farmer: Jürgen Jakob Swehn Travels to America
Reviewed by Robert W. Frizzell

Adolf Douai, 1819-1888: The Turbulent Life of a German Forty-Eighter in the Homeland and in the United States
Reviewed by Katja Rempelmann

Land without Nightingales: Music in the Making of German-America
Reviewed by Katja Rempelmann

German-American Studies: Selected Essays
Reviewed by Ryan Rumpf

The Gág Family: German-Bohemian Artists in America
Reviewed by Timothy J. Holian

The Literary Legacy of a “Poor Devil”: The Life and Work of Robert Reitzel (1849-1898)
Reviewed by Jake Erhardt

Reviewed by J. Gregory Redding

German Heritage Guide to the Greater Cincinnati Area
Reviewed by J. Gregory Redding

Der rothe Doktor von Chicago: Ein deutsch-amerikanisches Auswandererschicksal
Reviewed by Jerry Schuchalter

New Ulm, Minnesota: J. H. Strasser's History & Chronology
Reviewed by Timothy J. Holian

History of a Family Bible, 1685-2000: A Quest for the Missing Link
Reviewed by Bethany M. Usher

German-American Urban Culture: Writers & Theaters in Early Milwaukee
Reviewed by Randall P. Donaldson
Pickled Herring and Pumpkin Pie: A Nineteenth-Century Cookbook for German Immigrants to America
Reviewed by Karen M. Johnson-Weiner

Goethe im Exil: Deutsch-Amerikanische Perspektiven
Reviewed by Gabrielle Bersier

Im Licht der Vernunft: Der deutsch-amerikanische Freidenker-Almanach von 1878-1901
Reviewed by Claudia Grasmann

Don Heinrich Tolzmann
The Martin Waldseemüller World Map of 1507

SGAS Bylaws

SGAS Publication Fund Policy

SGAS Research Fund Policy